

Flash Eurobarometer 410
January 2015

Dual circulation period in Lithuania

Basic bilingual questionnaire

TNS Political & Social

D1	How old are you?		D1	Quel est votre âge ?	
	(WRITE DOWN - IF "REFUSAL" CODE '99')			(NOTER EN CLAIR - SI "REFUS" CODER '99')	
	<input type="text"/>			<input type="text"/>	
D2	Gender.		D2	Sexe du répondant.	
	Male	1		Homme	1
	Female	2		Femme	2
	ASK ALL			A TOUS	
QB1	What kind of banknotes do you have with you today (in your wallet, in your pocket etc.)?		QB1	Quel type de billets de banque avez-vous sur vous aujourd'hui (dans votre portefeuille, dans	
	(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)			(LIRE - UNE SEULE REPONSE POSSIBLE)	
	Only Lithuanian litai	1		Seulement des litas lituaniens	1
	Mostly Lithuanian litai	2		Principalement des litas lituaniens	2
	Mostly euro	3		Principalement des euros	3
	Only euro	4		Seulement des euros	4
	Half Lithuanian litai and half euro	5		Une quantité équivalente de litas lituaniens et d'euros	5
	No banknotes at all	6		Pas de billets de banque du tout	6
	DK/NA (DO NOT READ OUT)	7		NSP / SR (NE PAS LIRE)	7
	FL391 Q1			FL391 Q1	
	<input type="text"/>			<input type="text"/>	
QB2	What kind of coins do you have with you today (in your wallet, in your pocket etc.)?		QB2	Quel type de pièces de monnaie avez-vous sur vous aujourd'hui (dans votre portefeuille,	
	(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)			(LIRE - UNE SEULE REPONSE POSSIBLE)	
	Only Lithuanian litai	1		Seulement des litas lituaniens	1
	Mostly Lithuanian litai	2		Principalement des litas lituaniens	2
	Mostly euro coins	3		Principalement des pièces en euro	3
	Only euro coins	4		Seulement des pièces en euro	4
	Half Lithuanian litai and half euro coins	5		Une quantité équivalente de litas lituaniens et de pièces en euro	5
	No coins at all	6		Pas de pièces du tout	6
	DK/NA (DO NOT READ OUT)	7		NSP / SR (NE PAS LIRE)	7
	FL391 Q2			FL391 Q2	
	<input type="text"/>			<input type="text"/>	

QB3 Regarding the euro coins you have, are they... ?

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

Only Lithuanian euro coins	1
Mostly Lithuanian euro coins	2
Mostly other euro coins	3
Only other euro coins	4
Half Latvian euro coins and half other euro coins	5
DK/NA (DO NOT READ OUT)	6

FL391 Q3

ASK ALL

QB4, RANDOMIZE ANSWER CODES 1,2,3

QB4 Which currency did you use for the last cash payment you made today?

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

Lithuanian litas	1
A mix of Lithuanian litas and euro	2
Euro	3
You paid with a card	4
You did not buy anything today	5
DK/NA (DO NOT READ OUT)	6

FL391 Q4

QB3 En ce que concerne les pièces de monnaie en euro que vous avez en votre possession,

(LIRE - UNE SEULE REPONSE POSSIBLE)

Seulement de pièces lituaniennes en euro	1
Principalement de pièces lituaniennes en euro	2
Principalement d'autres pièces en euro	3
Seulement d'autres pièces en euro	4
Une quantité équivalente de pièces lituaniennes en euro et d'autres pièces	5
NSP / SR (NE PAS LIRE)	6

FL391 Q3

A TOUS

QB4, RANDOMISATION DES CODES 1,2,3

QB4 Quelle devise avez-vous utilisée lors du dernier paiement en espèces que vous avez effectué

(LIRE - UNE SEULE REPONSE POSSIBLE)

Le litas lituanien	1
A la fois des litas lituaniens et des euros	2
L'euro	3
Vous avez payé par carte	4
Vous n'avez rien acheté aujourd'hui	5
NSP / SR (NE PAS LIRE)	6

FL391 Q4

ASK QB5 IF CODES 1, 2, 3 IN QB4

QB5, RANDOMIZE ANSWER CODES 1,2,3

QB5 In which currency did you receive change in this transaction?

(READ OUT - ONE ANSWER ONLY)

Lithuanian litas	1
A mix of Lithuanian litas and euro	2
Euro	3
You did not receive change (DO NOT READ OUT)	4
DK/NA (DO NOT READ OUT)	5

FL391 Q5

ASK ALL

QB6, RANDOMIZE ANSWER CODES 1 TO 7

QB6: CODES 9, 10 AND 11 ARE SINGLE

QB6 Have you experienced any of the following problem(s) when exchanging / withdrawing money

(READ OUT - MULTIPLE ANSWERS POSSIBLE)

Longer queues at counters than usual	1,
You had to visit several branches to avoid long waiting lines	2,
There was not enough euro cash available at bank counters	3,
Longer queues at ATMs (cash dispensers) than usual	4,
ATMs issued only litai cash	5,
ATMs were (temporarily) out of order	6,
The staff was not able to reply to my questions	7,
You experienced a problem of another kind	8,
None of these problems (DO NOT READ OUT)	9,
You didn't try to exchange or withdraw money today (DO NOT READ OUT)	10,
DK/NA (DO NOT READ OUT)	11,

FL391 Q6

POSER QB5 SI CODES 1, 2, 3 EN QB4

QB5, RANDOMISATION DES CODES 1,2,3

QB5 Dans quelle devise avez-vous reçu votre monnaie lors de cette transaction?

(LIRE - UNE SEULE REPONSE POSSIBLE)

En litas lituanien	1
A la fois en litas lituaniens et en euro	2
En euro	3
Vous n'avez pas reçu de monnaie (NE PAS LIRE)	4
NSP / SR (NE PAS LIRE)	5

FL391 Q5

A TOUS

QB6, RANDOMISATION DES CODES 1 A 7

QB6: CODES 9, 10 ET 11 SONT UNIQUES

QB6 Avez-vous rencontré l'un des problèmes suivants lorsque vous avez échangé / retiré de

(LIRE - PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES)

Des files d'attente plus longues que d'habitude au guichet	1,
Vous avez dû aller dans plusieurs agences pour éviter les longues files	2,
Il n'y avait pas assez d'espèces en euro disponibles aux guichets des	3,
Des files d'attente plus longues que d'habitude aux distributeurs	4,
Les distributeurs automatiques n'étaient approvisionnés qu'en litas	5,
Les distributeurs automatiques étaient (provisoirement) hors service	6,
Le personnel n'était pas capable de répondre à mes questions	7,
Vous avez rencontré un autre type de problème	8,
Aucun de ces problèmes (NE PAS LIRE)	9,
Vous n'avez pas essayé d'échanger ou de retirer de l'argent aujourd'hui (NE PAS LIRE)	10,
NSP / SR (NE PAS LIRE)	11,

FL391 Q6

D4	How old were you when you stopped full-time education?	D4	A quel âge avez-vous arrêté vos études à temps complet ?
	(INT.: IF "STILL STUDYING", CODE '00' - IF "NO EDUCATION" CODE '01' - IF "REFUSAL"		(ENQ. : SI "ETUDIE ENCORE", CODER '00' - SI "PAS D'ETUDE" CODER '01' - SI "REFUS"
	<input type="text"/>		<input type="text"/>
	FL908 D4		FL908 D4
D4B	Have you completed University or equivalent?	D4B	Avez-vous un diplôme universitaire ou équivalent?
	(ONE ANSWER ONLY)		(UNE SEULE REPONSE POSSIBLE)
	Yes 1		Oui 1
	No 2		Non 2
	Refusal (DO NOT READ OUT) 3		Refus (NE PAS LIRE) 3
	FL393 D4B		FL393 D4B
D5a	As far as your current occupation is concerned, would you say you are self-employed, an employee, a manual worker or would you say that you are without a professional activity? (M)	D5a	En ce qui concerne votre occupation actuelle, diriez-vous que vous êtes indépendant, salarié, ouvrier ou diriez-vous que vous êtes sans activité professionnelle ? (M)
	(ONE ANSWER ONLY)		(UNE SEULE REPONSE)
	(2029)		(2029)
	Self-employed 1		Profession libérale\ Indépendant 1
	Employee 2		Employé 2
	Manual worker 3		Ouvrier 3
	Without a professional activity 4		Sans activité professionnelle 4
	Refusal (DO NOT READ OUT) 5		Refus (NE PAS LIRE) 5
	FL908 D5a		FL908 D5a
	ASK D5b IF SELF-EMPLOYED, CODE 1 IN D5a		POSER D5b SI INDEPENDANT, CODE 1 EN D5a
D5b	Would you say you are...?	D5b	Diriez-vous que vous êtes ... ?
	(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)		(LIRE LES REPONSES – UNE SEULE REPONSE)
	(2030)		(2030)
	Farmer, forester, fisherman 1		Agriculteur, sylviculteur, pêcheur 1
	Owner of shop, craftsman 2		Commerçant, artisan 2
	Professional (lawyer, medical practitioner, accountant, architect,...) 3		Profession libérale (avocat, médecin, comptable, architecte, ...) 3
	Manager of a company 4		Dirigeant d'une entreprise 4
	Other\ Refusal (DO NOT READ OUT) 5		Autre\ Refus (NE PAS LIRE) 5
	FL908 D5b		FL908 D5b

ASK D5c IF EMPLOYEE, CODE 2 IN D5a

POSER D5c SI EMPLOYEE, CODE 2 EN D5a

D5c Would you say you are...?

D5c Diriez-vous que vous êtes ... ?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(LIRE LES REPONSES – UNE SEULE REPONSE)

	(2031)
Professional (employed doctor, lawyer, accountant, architect, ...)	1
General management, director or top management	2
Middle management	3
Civil servant	4
Office clerk	5
Other employee (salesman, nurse, ...)	6
Other\ Refusal (DO NOT READ OUT)	7

	(2031)
Cadre employé (médecin sous convention, avocat, comptable, architecte,	1
Direction générale, directeur ou direction supérieure	2
Cadre moyen	3
Fonctionnaire	4
Employé(e) de bureau	5
Autre salarié (commercial, infirmière, ...)	6
Autre\ Refus (NE PAS LIRE)	7

FL908 D5c

FL908 D5c

ASK D5d IF MANUAL WORKER, CODE 3 IN D5a

POSER D5b SI OUVRIER, CODE 3 EN D5a

D5d Would you say you are...?

D5d Diriez-vous que vous êtes ... ?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(LIRE LES REPONSES – UNE SEULE REPONSE)

	(2032)
Supervisor\ foreman (team manager, ...)	1
Manual worker	2
Unskilled manual worker	3
Other\ Refusal (DO NOT READ OUT)	4

	(2032)
Superviseur\ agent de maîtrise (chef d'équipe, ...)	1
Ouvrier	2
Ouvrier non qualifié	3
Autre\ Refus (NE PAS LIRE)	4

FL908 D5d

FL908 D5d

ASK D5e IF WITHOUT A PROFESSIONAL ACTIVITY, CODE 4 IN D5a

POSER D5e SI SANS ACTIVITE PROFESSIONNELLE, CODE 4 EN D5a

D5e Would you say you are...?

D5e Diriez-vous que vous êtes ... ?

(READ OUT – ONE ANSWER ONLY)

(LIRE LES REPONSES – UNE SEULE REPONSE)

	(2033)
Looking after the home	1
Student (full time)	2
Retired	3
Seeking a job	4
Other\ Refusal (DO NOT READ OUT)	5

	(2033)
Femme\ Homme au foyer	1
Étudiant (temps plein)	2
Retraité	3
Demandeur d'emploi	4
Autre\ Refus (NE PAS LIRE)	5

FL908 D5e

FL908 D5e

D12 | What region do you live in?

(READ OUT IF NECESSARY - ONE ANSWER ONLY)

--	--	--

D12 | Dans quelle région habitez-vous?

(CITER SI NECESSAIRE - UNE SEULE REPONSE)

--	--	--

D13 | Would you say you live in a...?

(READ OUT - SINGLE CODE)

Rural area or village	1
Small or medium-sized town	2
Large town/city	3
DK (DO NOT READ OUT)	4

D13 | Diriez-vous que vous vivez ... ?

(CITER - UNE SEULE REPONSE)

Dans une commune rurale	1
Dans une ville petite ou moyenne	2
Dans une grande ville	3
NSP (NE PAS CITER)	4

D18 | Have you got a mobile phone?

(DO NOT READ OUT)

Yes	1
No	2

D18 | Avez-vous un téléphone mobile ?

(NE PAS CITER)

Oui	1
Non	2

D20 | Have you got a landline phone?

(DO NOT READ OUT)

Yes	1
No	2

D20 | Avez-vous une ligne de téléphone fixe ?

(NE PAS CITER)

Oui	1
Non	2

D22 | Could you tell me how many people aged 15 years or more live in your household, yourself included?

(WRITE DOWN - IF "DK" CODE '98' - IF "REFUSAL" CODE '99')

		Number of people aged 15 or more in the household
--	--	---

D22 | Pouvez-vous me dire combien de personnes âgées de 15 ans et plus vivent dans votre foyer, y compris vous-même ?

(NOTER EN CLAIR - SI 'NE SAIT PAS' CODER '98' - SI REFUS CODER '99')

		Nombre de personnes âgées de 15 ans et plus dans le foyer
--	--	---

FLASH EUROBAROMETER 410
"Dual circulation period in Lithuania"
TECHNICAL SPECIFICATIONS

On the following days: 2, 3, 5, 6, 7, 8, 10, 13, 14 of January 2015, TNS political & social, a consortium created between TNS UK and TNS opinion, carried out the survey FLASH EUROBAROMETER 410, 'Dual circulation period in Lithuania.

This survey has been requested by the EUROPEAN COMMISSION, Directorate-General for Economic and Financial Affairs. It is a general public survey co-ordinated by the Directorate-General for Communication ('Strategy, Corporate Communication Actions and Eurobarometer' Unit).The FLASH EUROBAROMETER 410 covers the national population of citizens as well as the population of citizens of all the European Union Member States that are resident in Lithuania and have a sufficient command of the national languages to answer the questionnaire. All interviews were carried using the TNS e-Call center (our centralized CATI system). Respondents were called both on fixed lines and mobile phones. The basic sample design applied is multi-stage random (probability). In each household, the respondent was drawn at random following the "last birthday rule".

TNS have developed their own RDD sample generation capabilities based on using contact telephone numbers from responders to random probability or random location face to face surveys, such as Eurobarometer, as seed numbers. The approach works because the seed number identifies a working block of telephone numbers and reduces the volume of numbers generated that will be ineffective. The seed numbers are stratified by NUTS2 region and urbanisation to approximate a geographically representative sample. From each seed number the required sample of numbers are generated by randomly replacing the last two digits. The sample is then screened against business databases in order to exclude as many of these numbers as possible before going into field."

Readers are reminded that survey results are estimations, the accuracy of which, everything being equal, rests upon the sample size and upon the observed percentage. With samples of about 1,000 interviews, the real percentages vary within the following confidence limits:

Statistical Margins due to the sampling process (at the 95% level of confidence)											
<i>various sample sizes are in rows</i>						<i>various observed results are in columns</i>					
	5%	10%	15%	20%	25%	30%	35%	40%	45%	50%	
	95%	90%	85%	80%	75%	70%	65%	60%	55%	50%	
N=50	6,0	8,3	9,9	11,1	12,0	12,7	13,2	13,6	13,8	13,9	N=50
N=500	1,9	2,6	3,1	3,5	3,8	4,0	4,2	4,3	4,4	4,4	N=500
N=1000	1,4	1,9	2,2	2,5	2,7	2,8	3,0	3,0	3,1	3,1	N=1000
N=1500	1,1	1,5	1,8	2,0	2,2	2,3	2,4	2,5	2,5	2,5	N=1500
N=2000	1,0	1,3	1,6	1,8	1,9	2,0	2,1	2,1	2,2	2,2	N=2000
N=3000	0,8	1,1	1,3	1,4	1,5	1,6	1,7	1,8	1,8	1,8	N=3000
N=4000	0,7	0,9	1,1	1,2	1,3	1,4	1,5	1,5	1,5	1,5	N=4000
N=5000	0,6	0,8	1,0	1,1	1,2	1,3	1,3	1,4	1,4	1,4	N=5000
N=6000	0,6	0,8	0,9	1,0	1,1	1,2	1,2	1,2	1,3	1,3	N=6000
N=7000	0,5	0,7	0,8	0,9	1,0	1,1	1,1	1,1	1,2	1,2	N=7000
N=7500	0,5	0,7	0,8	0,9	1,0	1,0	1,1	1,1	1,1	1,1	N=7500
N=8000	0,5	0,7	0,8	0,9	0,9	1,0	1,0	1,1	1,1	1,1	N=8000
N=9000	0,5	0,6	0,7	0,8	0,9	0,9	1,0	1,0	1,0	1,0	N=9000
N=10000	0,4	0,6	0,7	0,8	0,8	0,9	0,9	1,0	1,0	1,0	N=10000
N=11000	0,4	0,6	0,7	0,7	0,8	0,9	0,9	0,9	0,9	0,9	N=11000
N=12000	0,4	0,5	0,6	0,7	0,8	0,8	0,9	0,9	0,9	0,9	N=12000
N=13000	0,4	0,5	0,6	0,7	0,7	0,8	0,8	0,8	0,9	0,9	N=13000
N=14000	0,4	0,5	0,6	0,7	0,7	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8	N=14000
N=15000	0,3	0,5	0,6	0,6	0,7	0,7	0,8	0,8	0,8	0,8	N=15000
	5%	10%	15%	20%	25%	30%	35%	40%	45%	50%	
	95%	90%	85%	80%	75%	70%	65%	60%	55%	50%	

ABBR.	COUNTRIES	INSTITUTES	N° INTERVIEWS	FIELDWORK DATES		POPULATION 15+
LT	Lithuania	TNS LT	3.000	02/01/2015	14/01/2015	2.829.740

© European Communities
The Eurobarometer questionnaires are reproduced
by permission of its publishers,
the Office for Official Publications of the European Communities,
2 rue Mercier, L-2985 Luxembourg